

**КРАТКІЯ СВѢДѢНІЯ О ЖИЗНИ СВЯТѢЙШАГО ПАИСІЯ, ПАТ-
РІАРХА КОНСТАНТИНОПОЛЬСКАГО, И О ПРЕДЛАГАЕМОМЪ
ВЪ ПЕРЕВОДѢ ЕГО СОЧИНЕНІИ.**

О жизни Святѣйшаго Паисія, патріарха Констан-
тинопольскаго, мы имѣемъ весьма неполныя, и притомъ
разнорѣчивыя извѣстія. По однимъ, онъ дважды зани-
малъ патріаршій престолъ, въ первый разъ послѣ пат-
ріарха Аѳанасія II, а въ другой—послѣ Кирилла III,
двукратно также занимавшаго вселенскую каѳедру, и
послѣ того былъ вновь низведенъ съ патріаршества и
занималъ сначала каѳедру Кизическую, а потомъ Ефес-
скую: По другимъ извѣстіямъ, онъ только однажды
былъ на константинопольскомъ патріаршемъ престолѣ
и послѣ того удалился въ мѣсто своей родины—Лез-
бось, гдѣ и скончался (¹). Какъ бы то ни было, не-
сомнѣнно одно, именно пастырское участіе его въ од-
номъ изъ важнѣйшихъ событій исторіи отечественной
нашей Церкви—въ дѣлѣ исправленія богослужебныхъ
книгъ, предпринятомъ патріархомъ Никонѣмъ.

Увѣрившись вполне въ необходимости этого дѣла,
которую призналъ и соборъ прочихъ русскихъ іерарховъ
и важнѣйшихъ духовныхъ лицъ, царь Алексѣй Михай-

(¹) *Lequien. Oriens Christ. t. I, pag. 340.*

ловичъ и всероссійскій патріархъ Никонъ нашли нужнымъ испросить на него согласіе у первосвятителей Востока, «да не единая ихъ воля, но да и совѣтъ вселенскихъ патріарховъ оныхъ книгъ о исправленіи будетъ.» Съ этою цѣлію они въ 1654 году отправили въ Константинополь Мануила Грека съ грамотами, въ которыхъ предложили святѣйшему Паисію до 26 вопросовъ касательно разныхъ церковныхъ дѣлъ. Съ архипастырскою готовностію вселенскій патріархъ созвалъ соборъ митрополитовъ, архіепископовъ и епископовъ и прочаго важнѣйшаго духовенства константинопольскаго, и на этомъ соборѣ разсмотрѣны присланные въ грамотахъ вопросы и составлены на нихъ отвѣты, которые въ 1655 г. и были присланы въ Москву, въ формѣ письма отъ патріарха константинопольскаго къ патріарху русскому. Такъ какъ между этими отвѣтами одинъ, именно первый, прямо относится къ нашей цѣли, т. е. къ изъясненію православнаго Богослуженія, представляя, хотя краткое, но полное простоты и возвышенности изъясненіе божественной Литургіи: то мы и сочли полезнымъ предложить читателямъ этотъ отвѣтъ въ переводѣ, который сдѣланъ съ греческой рукописи, находящейся въ одномъ греческомъ Сборникѣ Новгородской Софійской бібліотеки. Доселѣ этотъ отвѣтъ, вмѣстѣ со всѣми прочими, былъ переведенъ на нашъ языкъ только однажды, въ 1656 году, и напечатанъ въ Скрижали (ч. 1, стр. 639—760).
